



中華人民共和國香港特別行政區  
Hong Kong Special Administrative Region of the People's Republic of China

立法會 LEGISLATIVE COUNCIL

立法會CB(2)1442/18-19(01)號文件  
LC Paper No. CB(2)1442/18-19(01)



**Urgent by fax: 2523 9201**

石禮謙 議員 The Honourable Abraham Shek Lai Him GBS, JP

14 May 2019

Hon Starry LEE Wai-king  
Chairman of the House Committee

Dear Chairman, *Starry,*

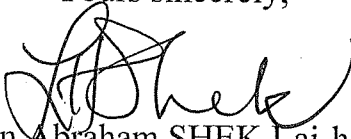
**Bills Committee on Fugitive Offenders and Mutual Legal Assistance  
in Criminal Matters Legislation (Amendment) Bill 2019**

Pursuant to the House Committee ("HC")'s guidelines provided to the Bills Committee in accordance with Rule 75(8) of the Rules of Procedure which were adopted by the Bills Committee, I have directed that the third meeting of the Bills Committee be held on Saturday, 11 May 2019 from 9:00 am to 1:00 pm. While I shall be responsible for presiding at the election of the chairman of the Bills Committee, I had been obstructed roughly from performing such duty during that meeting. Members are probably aware that I have directed that the meeting be suspended on two occasions and subsequently closed at 11:54 am in order to prevent any further disruptions and accidents on that day.

In the light of the HC's guidelines, I have further directed that the fourth meeting of the Bills Committee be held on Tuesday, 14 May 2019 from 8:30 am to 10:15 am. Notwithstanding that I have attempted to start the proceedings of the meeting this morning, I was unable to even reach the floor of the chairman but had to close the meeting at 8:42 am to avoid any unnecessary commotion and likely injuries.

The whole situation has made all citizens of Hong Kong very disappointed and tainted the image of the Legislative Council. I am of the view that it would not be feasible to elect the chairman of the Bills Committee even if a fifth meeting of the Bills Committee is to be held. Hence, I would like to report the latest developments to HC and seek its advice on the way forward.

Yours sincerely,

  
(Hon Abraham SHEK Lai-him)

(立法會議員用箋)

(譯文)

**傳真急件：2523 9201**

內務委員會主席  
李慧琼議員

主席：

**《2019年逃犯及刑事事宜相互法律協助法例(修訂)  
條例草案》委員會**

按照內務委員會("內會")根據《議事規則》第75(8)條向法案委員會提供並獲法案委員會採納的指引，我指示法案委員會第三次會議於2019年5月11日(星期六)上午9時至下午1時舉行。我負責主持法案委員會主席的選舉，惟在該會議期間被粗暴地阻礙履行此職責。議員或會知悉，我在當天兩次指示會議暫停，其後於上午11時54分結束會議，以防止會議再受干擾及發生意外。

鑒於內會的指引，我進一步指示法案委員會第四次會議於2019年5月14日(星期二)上午8時30分至10時15分舉行。儘管今早我已嘗試開始會議程序，但我甚至無法到達主席台，而須於上午8時42分結束會議，以避免發生任何不必要的混亂及可能造成的損傷。

整個情況已令全港市民非常失望，並玷污立法會的形象。我認為即使舉行法案委員會第五次會議，也不可能選舉法案委員會主席。因此，我謹向內會匯報最新發展，並就未來路向尋求意見。

(石禮謙議員)

2019年5月14日